

**BỘ TÀI CHÍNH
TỔNG CỤC HẢI QUAN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: **5221** /TCHQ-TXNK
V/v xe chuyên dùng nhập khẩu để
tạo TSCĐ

Hà nội, ngày **20** tháng 10 năm 2011

Kính gửi : Công ty TNHH LAGUNA (Việt Nam)
(Địa chỉ: Huyện Phú Lộc-Tỉnh Thừa Thiên Huế)

Trả lời công văn số 27/LVCL-11 của Công ty TNHH LAGUNA (Việt Nam) về việc về việc xe chuyên dùng nhập khẩu để tạo TSCĐ của dự án sân golf. Về việc này, Tổng cục Hải quan có ý kiến như sau:

Căn cứ Khoản 10 Điều 16 Nghị định 149/2005/NĐ-CP ngày 08/12/2005 (nay là Khoản 9 Điều 12 Nghị định 87/2010/NĐ-CP ngày 13/08/2010) của Chính Phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật thuế xuất khẩu, thuế nhập khẩu; Khoản 11 Điều 100 Thông tư số 79/2009/TT-BTC ngày 20/04/2009 (nay là Khoản 10 Điều 101 Thông tư số 194/2010/TT-BTC ngày 09/12/2010) của Bộ Tài Chính thì:

Miễn thuế nhập khẩu lần đầu đối với hàng hóa là trang thiết bị nhập khẩu theo danh mục quy định tại Phụ lục II ban hành kèm theo Nghị định số 87/2010/NĐ-CP để tạo tài sản cố định của dự án được ưu đãi về thuế nhập khẩu, dự án đầu tư bằng nguồn vốn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA) đầu tư về khách sạn, văn phòng, căn hộ cho thuê, nhà ở, trung tâm thương mại, dịch vụ kỹ thuật, siêu thị, sân golf, khu du lịch, khu thể thao, khu vui chơi giải trí, cơ sở khám, chữa bệnh, đào tạo, văn hoá, tài chính, ngân hàng, bảo hiểm, kiểm toán, dịch vụ tư vấn.

Trường hợp nhập khẩu xe chuyên dùng trong sân golf của Công ty TNHH LAGUNA (Việt Nam) không nằm trong: Phụ lục III Danh mục các nhóm trang thiết bị chỉ được miễn thuế nhập khẩu lần đầu ban hành kèm theo Nghị định 149/2005/NĐ-CP ngày 08/12/2005 của Chính Phủ (nay là Phụ lục II Danh mục các nhóm trang thiết bị được miễn thuế nhập khẩu lần đầu ban hành kèm theo Nghị định 87/2010/NĐ-CP ngày 13/08/2010 của Chính Phủ). Do đó, không đủ điều kiện được miễn thuế nhập khẩu.

Tổng cục Hải quan thông báo để Công ty TNHH LAGUNA (Việt Nam) biết và thực hiện./.

Nơi nhận :

- Như trên; *ML*
- Cục hải quan Thừa Thiên-Huế (để biết);
- Lưu: VT, TXNK(3b).

**KT. TỔNG CỤC TRƯỞNG
PHÓ TỔNG CỤC TRƯỞNG**



Hoàng Việt Cường